**Supreme Court of Canada / Cour suprême du Canada**

*(le français suit)*

**JUDGMENTS IN APPEAL AND LEAVE APPLICATIONS**

**June 4, 2015**

**For immediate release**

**OTTAWA** – The Supreme Court of Canada has today deposited with the Registrar judgment in the following appeal and applications for leave to appeal.

**JUGEMENTS SUR APPEL ET DEMANDES D’AUTORISATION**

**Le 4 juin 2015**

**Pour diffusion immédiate**

**OTTAWA** – La Cour suprême du Canada a déposé aujourd’hui auprès du registraire les jugements dans l’appel et les demandes d’autorisation d’appel qui suivent.

**APPEAL / APPEL**

The judgment will be available shortly at: / Le jugement sera disponible sous peu à:

<http://scc-csc.lexum.com/scc-csc/en/nav.do>

<http://scc-csc.lexum.com/scc-csc/fr/nav.do>

**35866** **Her Majesty The Queen v. Paul Francis Tatton – and – Criminal Lawyers’ Association (Ontario)** (Ont.)

**2015 SCC 33 / 2015 CSC 33**

Coram: McLachlin C.J. and Abella, Rothstein, Cromwell, Moldaver, Wagner and Gascon JJ.

The appeal from the judgment of the Court of Appeal for Ontario, Number C57550, 2014 ONCA 273, dated April 8, 2014, heard on December 9, 2014, is allowed, the acquittal set aside and a new trial ordered.

L’appel interjeté contre l’arrêt de la Cour d’appel de l’Ontario, numéro C57550, 2014 ONCA 273, en date du 8 avril 2014, entendu le 9 décembre 2014, est accueilli, le verdict d’acquittement est annulé et la tenue d’un nouveau procès est ordonnée.

**APPLICATIONS FOR LEAVE / DEMANDES D’AUTORISATION :**

Summaries of these cases are available at <http://scc-csc.lexum.com/scc-csc/news/en/item/4927/index.do>.

Les sommaires des causes peuvent être consultés à l'adresse suivante : <http://scc-csc.lexum.com/scc-csc/news/fr/item/4927/index.do>

**GRANTED WITH COSTS / ACCORDÉE AVEC DÉPENS**

*Conférence des juges de paix magistrats du Québec et autres c. Procureur général du Québec et autre* (Qc) (Civile) (Autorisation) ([36165](http://www.scc-csc.ca/case-dossier/info/sum-som-fra.aspx?cas=36165))

Coram: Abella / Karakatsanis / Côté

\*\*\*\*

**DISMISSED / REJETÉES**

*Her Majesty the Queen v. Chad Walsh* (N.L.) (Criminal) (By Leave) ([36333](http://www.scc-csc.ca/case-dossier/info/sum-som-eng.aspx?cas=36333))

Coram: Abella / Karakatsanis / Côté

\*\*\*\*

*Christopher Michael Staetter v. Her Majesty the Queen* (B.C.) (Criminal) (By Leave) ([36314](http://www.scc-csc.ca/case-dossier/info/sum-som-eng.aspx?cas=36314))

(The motion for an extension of time to serve and file the application for leave to appeal is granted. All other motions are dismissed. The application for leave to appeal is dismissed. /

La requête en prorogation du délai de signification et de dépôt de la demande d’autorisation d’appel est accueillie. Les autres requêtes sont rejetées. La demande d’autorisation d’appel est rejetée.)

Coram: Abella / Karakatsanis / Côté

\*\*\*\*

**DISMISSED WITH COSTS / REJETÉES AVEC DÉPENS**

*François Deraspe c. Zinc électrolytique du Canada corporation ltée et autres* (Qc) (Civile) (Autorisation) ([36295](http://www.scc-csc.ca/case-dossier/info/sum-som-fra.aspx?cas=36295))

(Les six requêtes sont rejetées, incluant la requête pour permission de déposer un avis assermenté du demandeur en dénonciation d’une fraude commise à l’égard de l’administration de la justice canadienne. La demande d’autorisation d’appel est rejetée avec dépens. /

The six motions are dismissed, including the motion for permission to file a sworn notice by the applicant denouncing a fraud on the administration of justice in Canada. The application for leave to appeal is dismissed with costs.)

Coram: Abella / Karakatsanis / Wagner

\*\*\*\*

*Health Professions Review Board* *v. Alan Moore et al.* (B.C.) (Civil) (By Leave) ([36272](http://www.scc-csc.ca/case-dossier/info/sum-som-eng.aspx?cas=36272))

(The application for leave to appeal is dismissed with costs to the respondent, Alan Moore. /

La demande d’autorisation d’appel est rejetée avec dépens en faveur de l’intimé, Alan Moore.)

Coram: Abella / Karakatsanis / Côté

\*\*\*\*

Supreme Court of Canada / Cour suprême du Canada :

comments-commentaires@scc-csc.ca

(613) 995-4330

- 30 -